



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80551854
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 14.07.2022
Fecha rec: 14.07.2022

Proveedor / Supplier
Código : 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Población: Mondragon 20500
País : España

Transportista/Carrier
Razón social : LKW WALTER Internationale
Matrícula : PK0146BH
Remolque : R6490BBZ
Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.
Del. Unit. : 288951

Destino / To
Cliente : Magna PT S.p.A.
Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Modugno Bari 70026
Italia
Planta :
Center :
Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Enviada / Delivered	Recibida / Received	Unidad / Unit	Embalaje / Package Reference	Bultos / Box	Etiqueta / Label	Canj/Bul Qty/box	Nº Pedido / Order Nb.	Rec. / Comments
2510630004	C. M. 2510310453 180320807 5012023206 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 150 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 6 Quantità Imballi: 6 Conformità alla scheda d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 19/7/22 Firma: [Signature]	150		PZA	TBA-501494 TBA-501711	006	19753073/19754212	25	550004563201	19 LUG 2022 "Ritrovato con riserva" verifica su qualità e quantità
Peso neto total: 195,500 Total net weight:				Peso bruto total: 1.580,700 Total brut weight:						Nº total de palets o contenedores: 006 Total Nb.of palets or containers:

Observaciones:
Comments:

Proveedor / Supplier	Recepción / Receiver	Almacén / Warehouse	Transportista / Carrier
SIGNED BY ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan S. Coop.	[Signature]		

A RILLENAR PER RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

REF: 0 5 1 2 1 7

4

Екземпляр за изпращача
Copy for sender

1. Изпращач (име, адрес, държава) Sender (name, address, country) Fagor Ederlan Koop.E. Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF. E0F.20025000	МЕЖДУНАРОДНА ТОВАРИТЕЛНИЦА № INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR <small>Този превоз, независимо от всяка противна клауза, е подчинен на Конвенцията относно договора за международен превоз на стоки по пътищата (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road (CMR).</small>
---	--

2. Получател (име, адрес, държава) Consignee (name, address, country) Magna PT SpA (I) 70026 Modugno Bari	16. Превозвач (име, адрес, държава) Carrier (name, address, country) DENIS.YV.2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304 <i>PKC 116 15 H</i> <i>K 6 4 9 0 B B 2</i>
---	---

3. Разтоварен пункт (място, държава) Place of delivery of the goods (place, country) Modugno Bari (I)	17. Последователни превозвачи (име, адрес, държава) Successive carriers (name, address, country)
--	---

4. Товарен пункт (място, държава, дата) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Arrasate (E) 14-7-2022	18. Резерви и бележки на превозвача Carrier's reservations and observations
--	--

5. Приложени документи Documents attached Alb: 80551849/34 80551907 / 2031 / 2032
--

6. Знаци и номера Marks and Nos	7. Брой колетки Number of packages	8. Вид опаковка Method of packing	9. Вид на стоката Nature of the goods	10. Статистически № Statistical number	11. Тежина бруто кг Gross weight in kg	12. Обем м³ Volume in m³
40 Cont. Piezas Auto					10880	

13. Указания на изпращача Sender's instructions	19. Специални споразумения Special agreements
--	--

20. To be paid by:	Изпращача/Sender	Валута/Currency	Получателя/Consignee
Превозна цена Carriage charges:			
Намаления Deductions:			
Сaldo Balance			
Добавки Supplement charges:			
Други такси Other charges:			
ВСИЧКО TOTAL:			

21. Изготвена в Established in Arrasate на 14-7-2022	15. Наложен платеж Cash on delivery КУЕННЕЛЛА Via del Cid
---	---

22. SIGNED BY ROMAN MARTICORENA R.M. Fagor Ederlan S. Coop. Подпис и печат на изпращача Signature and stamp of the sender	23. DENIS.YV.2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304 Подпис и печат на превозвача Signature and stamp of the carrier	24. Стоките получени/Goods received (BA) 19 LUG 2022 Place Modugno on 19/08/2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità." Подпис и печат на получател Signature and stamp of the consignee
---	--	---

За попълване на отговорност на изпращача графи 1 до 15 вкл. +19+21+22. Очертаните графи с дебели линии се попълват от превозвача.
To be completed on the sender's responsibility 1-15 including and +19+21+22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

В случай на опасни стоки, да се посочи евентуалното усъщаване в последния ред от класа, цифрата и ако е нужно - буквата.
In case of dangerous goods mention, besides the possible specification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter if any.

